

GIROS Y CARGES  
B. Pérez  
GATUN, C. Z. PANAMA

## EL UNICO

COLABORACION  
Internacional  
COLON, PANAMA

\* \* DE TODOS Y DE NADIE \* \*

PUBLICACION INDIVIDUALISTA

## PROGRESO

¿Quiénes son, y hacia donde se encaminan  
envueltos en los pliegues de la noche,  
temerarios sus ojos que fulminan  
y en sus labios el grito de un reproche...?

Piebeyos del más sordido linaje,  
á la roca del hambre encadenados,  
mordidos por el buitre del ultraje,  
contra el Poder se verguen desatados  
en muchedumbre el hambre y las mujeres,  
lívido el rostro, horrible la mirada,  
para trocar en bien sus padeceres  
ó demoler el bien hasta la nada...

Quiéren el fin de la opresión y el sable.  
con su Templo, su Código y su Rango,  
aire mejor, hogar más saludable  
que el sin luz de los sótanos del fango:  
pretenden la igualdad de cualquier modo,  
en el lógico alcance del concepto...  
¡ya que iguales nacieron para todo,  
la Igualdad sea el único precepto!

Les veo levantarse en turba auita,  
revueltos cual turbión fuera de madre,  
la idea en sus espíritus oculta,  
hijos del fango, expósitos sin padre,  
y sin embargo el corazón más puro:  
hombres raros, como ídolos sin freno,  
mujeres con el germen del futuro  
palpitando de júbilo en su seno...

¡Es la grandeza en túnica de harapo,  
el porvenir en un ciclón de exceso,  
rebeldes á la sombra de su trapo  
entonando los salmos del Progreso!

Guay de vosotros, árbitro del oro;  
piloto en los vaivenes de la suerte,  
mercachifle del fausto y del decoro,  
audaz por la política más fuerte,  
sátrapas opositores de la idea,  
e hitro del tirano á su servicio,

lacayos de magníficas libreas,  
instrumentos del fraude en el comicio,  
traficadores de la carne humana,  
que todos en montón vendréis abajo!

Allá vá la legión de mi doctrina,  
suelta de ardor, intrépida la planta,  
el derecho más justo la ilumina  
y en la lid sin cuartel más se agiganta...

Como se abre á su paso el horizonte  
en el través de todas las edades,  
como un árbol se tumba cada monte;  
como a un conjuro surgen las ciudades  
en el triunfo más grande de la idea,  
el hacha vibra el golpe de su tajo;  
sobre el yunque el martillo clamea,  
como timbre glorioso del trabajo;  
irisada de chispas la fragua arde,  
en la colina la cabaña puebla;  
el arador avanza allá en la tarde,  
surcando el valle envuelto por la niebla;  
ámplias calles en pueblos de palacios,  
de vida y gozo diáfanos entonces,  
cruzando como alondra en los espacios,  
trinando en vez del toque de los bronce;  
el hombre fraterniza en los talleres,  
igualizado y libre por la Ciencia,  
en el hogar se adoran las mujeres,  
y se tiene por culto la conciencia;  
ranos de oliva sobre cada puerta,  
en cada patio campo de jardines;  
recuerde de un horror la Iglesia abierta,  
en una Patria sola y sin confines...

¡Allá vá! es el progreso quien la guía,  
á los vientos su lábaro de gloria...  
¡y adelante, el albor de un nuevo día  
marcando nuevos rumbos á la historia!

C. S. ACHA.

## NATURALEZA

Con entera y feroz hipocresía,  
Trazando embustes y forjando planes,  
el concierto del mundo se varía  
á merced de unos cuantos holgazanes.  
Se llama religión tal felonía,  
prosperidad eterna á sus afanes;  
sin advertir la gente el desatino  
de suponer el bien en lo divino.

"Divide y vencerás", horrible maña  
en donde funde la maldad su imperio;  
máxima fiera que, en oculta saña,  
hace huir de las gentes el criterio,  
siendo el amor, en ellas, cosa extraña  
y la fraternidad un vituperio,  
¡perenne manantial de desventuras,  
que surten los guerreros y los curas!

Negad, los ignorantes, el Progreso;  
negadlo, sí; ¿qué importa? La costumbre  
arrolla vuestro dicho con su peso  
y, de las artes escondida lumbre,  
os quemará la incuria y retroceso.  
Si os causa lo moderno pesadumbre,  
¡por qué aceptáis lo bello y las delicias  
que regala la industria en sus caricias?

Reyes, nobles y pueblo degradado,  
en sociedad reúne la teocracia,  
ese negro poder que ha retrasado  
la libertad del mundo por desgracia;  
y siempre la razón ha condenado  
de altivo clero la funesta audacia;  
pero, aun siguen esclavas las naciones  
con la falsa moral de sus lecciones.

La discusión, sin libertad, no existe,  
y en las iglesias no hay razón que valga;  
¿qué dogma, ante la Ciencia, se resiste?  
¿qué error, ante la luz, hay que no salga?  
Por eso de otras armas se reviste  
todo el que arguye sin conciencia hidalga;  
olvidando, al cegarse con la lucha,  
que dijo el sabio: "pega, pero escucha".

Concluya tal horror, concluya luego  
y que la explotación pierda su nombre;  
á ti querida Anarquía te lo ruego:  
ya que el derecho individual del hombre  
con sangre de tus hijos y con fuego  
de abnegación creaste; no te asombre  
espere de tu Pueblo, que eche abajo  
la esclavitud inicua del trabajo.



## Por las 8 horas

"No vamos á romper lanzas en defensa de jugadores y taberneros, borrachos ó sibaritas. Sufran en buena ó mal hora los esclavos del vicio las consecuencias naturales de su vida desordenada, ya que ellos son doblemente fatales al conjunto social, por cuanto, con el producto de su trabajo hacen vida parasitaria los explotadores del vicio, y ellos mismos resultan parásitos porque invierten la mezquindad de sus jornales en dar satisfacción á las exigencias malsanas de la materia corrupta y envilecida dejando en descubierto el capítulo de las necesidades perentorias, las cuales satisfacen á medias con engaños y trampéos. Estas dos clases de hombres, unos porque consumen y no producen y otros porque malgastan lo que producen quedándose incapacitados para satisfacer el importe de lo que consumen, son igualmente sanguijuelas de la vida colectiva, pues, contribuyen al encarecimiento de los artículos de primera necesidad, aparte la vilipendiosa, triste misión de corruptores del humano sentimiento: es la hez social, repugnante y asquerosa animalito que los hombres de negocios podrán aplastar cuando gusten y, por ello sólo aplausos les tributaremos.

"Esa minoría de jugadores que al llegar el sábado vánse directamente al GARITO, donde de dejan gran parte cuando nó todo el producto de su trabajo semanal en manos de quiénes se pasaron toda la semana estudiando las sutiles combinaciones de la baraja para mejor estafar á los incautos; de borrachos asquerosos que pagan semanalmente ocho ó diez pesos por envenenarse destruyendo su propia vitalidad, ó de los necios tenorios que en las casas de lenocinio pagan á peso la copa de laguer por halagar á corrompidas damiselas á las que solo el dinero halaga.

"Ya lo hemos dicho: no romperemos lanzas en defensa de jugadores, borrachos ó sibaritas; pero sí haremos de romperlas en defensa de los trabajadores dignos y honrados sin importarnos las consecuencias de nuestra actitud. Nosotros tenemos como ley superior nuestra propia conciencia y ésta nos dicta que es un verdadero crimen privar á un hombre del trabajo, cuando sólo cuenta con ese único medio de vida, equivale á colocarlo en condiciones de que tenga que buscarse la vida fuera de la legalidad; pero lo inmoral y criminoso que dicha idea contiene sube de punto cuando ahora se piensa ó siquiera se discute en llevarla á la práctica en grande escala, porque ello traería como escuela el aumento del pauperismo, la dejeneración física y moral, el robo, la prostitución y el suicidio entre las clases trabajadoras.

"Id, pues, con más tiento y cuidado, señores de los negocios: no sea tanta vuestra saña que sin mayores ventajas para vosotros acabéis por convertir la tierra en un infierno para los trabajadores."

Hoy, que muchos obreros son dados de baja de los trabajos á causa de que estos poco á poco ván concluyéndose es de imprescindible necesidad de reducir los horarios á fin de que mayor número de obreros puedan ganar el diario pan. En 1907, se trabajaba 8 horas en toda la Zona, por ser las 8 horas, el horario oficial que rige en los Estados Unidos; pero, por razones de ambición, los obreros montáraces reclamaron 9 horas creyendo poder llegar así á bodegueros y tripéros. El

tiempo vino á demostrarles que esa hora de yugo mayor, no solo no era la puerta indicada para perseguir esa dicha metálica, sino que, ni tampoco el afianzamiento de una futura vida plena de goce.

Hoy, que los trabajos ván siendo menos urgentes, que la abundancia de brazos obliga á muchos el descanso forzoso, que se persiste en hacer trabajar horas extraordinarias á muchas cuadrillas, que los obreros están un tanto decaídos por falta de sangre y sano alimento, es de justificable necesidad las 8 horas. Si los americanos no quieren perder el poco prestigio que les resta apresúrense á hacer efectiva esta petición, que en ella radica las ansias de los obreros ver un 1912 con una hora menos de esclavitud.

LOS CONSCIENTES.

## ¡Emancipáos Esclavos!

A vosotros que empleáis todas vuestras fuerzas en acumular riquezas; vosotros que construís los ferrocarriles y viajáis á pié; que construís las casas, palacios y chalets y dormís á la intemperie; que fabricáis ricas telas y andáis cubiertos con harapos; que cultiváis y elaboráis todos los alimentos, y os andáis muriendo de hambre y todavía permanecéis durmiendo. ¿Hasta cuándo váis á seguir obedeciendo á vuestros opresores? ¡Oh pueblo sumiso y vejado, revélate contra esos tiranos que de manera tan bárbara y cruel te maltratan!

Despertad obreros, que corréis el peligro de la nave entre las enfurecidas olas del mar, en terrible tempestad; estudiad y analizad las causas por las cuales tenéis el derecho impuesto por la fuerza de producir, mientras otros gozan; y condenados á moriros de hambre, y helaros de frío, mientras la clase privilegiada se obsequia con espléndidos banquetes, y se abrigan con soberbias pieles.

La naturaleza os creó á todos iguales; ninguno al salir del vientre de la autora que le dió el ser, viene acompañado de algo, absolutamente algo; que justifique, la autoridad y propiedad, que os imponen, gobernantes y explotadores.

Gritad con toda la fuerza de vuestros pulmones: No queremos más que una ley, la de la Naturaleza y basados en ella, queremos la libertad para todo el género humano.

¿Qué mortal se atreverá negar á su semejante lo que la Naturaleza le concede?

Vosotros sois los que tenéis que poner freno á esa clase privilegiada, recua crapulosa y degenerada, para que deje de chupar la savia de vuestra vida; hora es ya que demostréis á esos chacales que llegó el momento de pedirles cuentas, que ya no sois parias, que estáis dispuestos á despojarlos de las riquezas que poseen, puesto que no es otra cosa que el producto de sus crímenes.

Haced ver á esos legisladores que ya no los necesitáis, que sus leyes son falsas, hechas á sus antojos, para resguardo de tanta infamia y, por lo tanto, que no las reconocéis; que sus códigos están llamados á desaparecer muy pronto, que la Anarquía camina con pasos agigantados, y que no hallándose lejano el día de la revolución social, no retrocederéis un paso hasta que hayáis conquistado vuestra emancipación.

M. F. ALVAREZ.  
De "Los Inevitables."

## ¡OH LA DE MEXICO!

### Magón sinónimo de haragan

Mientras se clausuran las escuelas modernas, desaparecen los periódicos avanzados, se priva de la necesaria solidaridad á los presos y se hecha en olvido la difusión gratuita de periódicos y folletos, los anarquistas invierten sus céntimos en el sostenimiento de una batalla negadora de la Anarquía, cual es la revolución liberal [!] mejicana.

Tierra y Libertad, que otra hora fué el pendón aterrador



de los émulos de Torquemada. Recaredo y Compañía, se convirtió, hoy, en estandarte de los galápagos, conopos, sapos y demás serpientes venenosas que acechan al pueblo ovejuno desde la primer ¡DEJENERACION! popular, que en los Angeles, California, aparece bajo los auspicios sagrados de los vividores que constituyen la liga "liberal" á lo madero, Zapata, Reyes, Canallarejos, Miguel Gómez, Acosta Alfaro, Briend, Almeida, Acosta, Rodríguez, Alvez y Taft, electorales.

Habrán ofrecido carteras de plenipotenciarios á los electores de T. y L. ¡Tierra! Basura Obrera y otros los magones?

De no ser así, ignoro el porqué estos combatiendo una política, aplaudan la otra; boycoteando una guerra, siembren la otra; nieguen una patria, y proclamen la otra; escluyan una bandera y enarholen la adversaria ¿vosotros lo sabéis?

Si esos aspiran á embajadores, entonces, tienen su razón en así obrar; en este caso, la culpa recae sobre los que damos vida á esas publicaciones viendo que ellos se apartaron del ideal que dice: sin gobierno.

Anarquistas, vosotros los que no esperáis á embajadores, quedáis invitados á emplear vuestros céntimos en labores útiles á la propaganda anárquica negación de toda política, bandera y autoridad: negra, blanca, colorada, liberal, democrática, socialista, obrera, comunista, si no queréis confundiros con los pillos que despasados de libertarios arrancan el céntimo, rebajan nuestro ideal para así perpetuar la tiranía que representan.

A los liberales toca hacer su revolución, á los anarquistas la anarquista, contra ellos y contra todo partido que decreta la libertad por la gaceta.

En México, los revolucionarios son todos, menos libertarios. Hombres conscientes, anarquistas, empujemos la Anarquía y seremos libres.

CONTINUARA

## EL ESPIRITISMO.

### IV

(Continuación)

Los señores espiritistas saben que los mediums viven explotando á los pobres desgraciados que les creen. Verdaderos *fráiles*, son peores que los que visten sotanas.

Los espiritistas critican á los católicos que se confiesan una vez por año, según el precepto, porque el cura penetra así en las intimidades del hogar y después ellos tienen al medium que les sirve de guía y al cual consultan para las cosas más nimias de la vida.

El medium los gobierna, los sugiere y esclaviza.

Un amigo mío que simló ser medium, me decía no ha mucho, que caía en *trance* para decirle á uno de los *creyentes*, cuya señora cocinaba muy bien los tallarines, que el espíritu le ordenaba ir, el día después, á comerlos en su casa.

La vida del espiritista es vida de sobresaltos. Apenas llega la noche ya siente en sí algo de extraño.

Las sombras le hablan de los espíritus.

En su cuarto, en la obscuridad tiende anheloso el oído.

Un mueble que cruje le parece una señal.

El fenómeno óptico que en la obscuridad nos hace ver algunas veces pasar como por una cinta cinematográfica, figuras extrañas, le parece realidad. Llega á ver, á oír lo que su pobre cerebro sugestionado, sus nervios en sobresalto, su temor, su miedo ó su locura, muchas veces le impone. Se repiten en ellos los fenómenos que permitieron á algunos llamados santos, ver á Jesús y á la virgen.

Un ex espiritista, joven reposado y de muy buen

criterio, me decía que cuando él, anheloso de encontrar la verdad, estudió en Centros espiritistas la famosa ciencia del histerismo, epilepsia, neurastenia ó locura espiritual, muchas veces hizo hacer á los correligionarios las cosas más extrañas y opuestas, diciéndoles que así lo ordenaba el *guía* del Centro.

Un hecho que está pasando prueba las pillerías que permite la doctrina.

Un señor, llamémosle Juan, se casó con la señorita María, una muy buena moza. El medium que debe ser un pillo matriculado, sugiere á María y llega á hacerla su querida. Después de unos meses, Juan lo sospecha y cuando el medium cae en trance, le pregunta al *espíritu guía* lo que de cierto hay en sus sospechas. El medium representa á maravilla el papel ó le dice que no tiene razón de alarmarse, porque el *espíritu guía* fué esposa de María cuando, cien años antes, había vivido llamándose Elvira y con la cual no había podido ser esposo por haber muerto á los piés del altar, matado por equivocación.

Si el medium dormía con María, ésta ni lo sospechaba, porque toda vez que se realizaba el fenómeno quedaba dormida para permitir que su espíritu, dejando el cuerpo material, pudiese juntarse en *espiritual conversacion* con él, mientras el medium también, sin darse cuenta, en verdadero trance, iba á visitarla, se acostaba con ella, quedando ajeno á lo que pasaba, ni recordándolo siquiera, cuando volvía en sí, en su casa.

Convencido el buen Juan que en estas intimidades del *espíritu* de Elvira con el *guía*, nada hay de malo y que no puede ni debe prohibirlas, siendo su esposa y el medium simples instrumentos de aquéllos, permite y deja amplia libertad y que se realicen los *espirituales* coloquios de seres de ultra tumba en su mismo lecho, convencido en que nada *carnal* pasa entre ellos.

¡¡El buen Juan, afirma, que los hijos son suyos, porque los coloquios entre espíritus nada tienen que ver con nuestra miseria material!!!

Esto es un ejemplo concreto de la estupidez y buena fé á qué muchas veces, llegan por sugestión y creencia ciega los espiritistas.

(Continuará)

## EL RESUMEN

(Los traidores..., resultan ser los consientes)

Se invita á reunión para declarar la huelga; se discute si es ó no oportuna la hora; se pone á votación y 1,000 aprueban lo que 50 rechazan, se oponen enérgicamente, alegando razones que justifican su acto.

Todo inútil, afirmar que no hay preparación, que desprovistos de lo más indispensable para avir á un adversario custodiado por miles de bayonetas es ir á un fracaso, inevitable, es exponerse á recibir el calificativo de "traidor, defensor de los señores, etc., etc."

Contra eso, apesar de eso, se declara la huelga. "Viva la huelga"!!! grita uno, luego otro, después los mil... ¡¡Viva!! Viva!!! "Abajo los traidores". ¡Mueran!! es el grito que sella el acto, la primera parte de esta lucha, sin herramientas, sin convicciones, con debilidades.

Si los 50 adversarios de la declaración de la huelga, no se hubieran plegado al movimiento, serían calificados como traidores y antes que esto ocurriese, antes que se les tachase de tales, van también á la huelga.

El primer mes y el segundo pasan y la huelga no decae, dado que los medios para adquirir las vituallas más indispensables son facilitados en la ventanilla social, todos los sábados



# FEDERACION INDIVIDUALISTA INTERNACIONAL

Balance general de las Agrupaciones, mes de Diciembre  
(DE LAS CANTIDADES AQUÍ DISTRIBUIDAS, RESPONDE CADA AGRUPACIÓN)  
Balance febrero 4 de "EL UNICO"

Superávit del No. 3	8.10
Gatún - Los Egoístas, 41.00; Presos, 4; Imprenta, 5; Campo Neutral, 4; Sellos y tren, 6.20; <i>Unico</i> , 2.05	22.05
P. Miguel - <i>Libre Examen</i> , 31.50; «T. y L.» 5; «Tierra» 5; Almanagues, 3; Imprenta, 6.50; <i>Unico</i> , 10.00	10.00
Emperador - <i>Libre Examen</i> , 37.75; Presos, 7; Administración, 1.75; Imprenta, 7.50; <i>Unico</i> , 25.00	25.00
Cascadas - <i>Libre Examen</i> , 7.50; Presos, 10; Imprenta, 7.50; <i>Unico</i> , 5.75	5.75
Miraflores - <i>Libre Examen</i> , 16.75; C. Neutral, de A. Alonso, 1; Imprenta, 7.50; <i>Unico</i> , 8.25	8.25
Balboa - <i>Seducción</i> , 18.45; Imprenta, 8; Diaga Culebra, 10; <i>Unico</i> , 6.45	6.45
Corozal - <i>Desos</i> , 4.00; Presos, 1.00; <i>Unico</i> , 3.00	3.00
Colón, <i>El Unico</i> , Lirio, J. B. Boudet, 2.80	2.80
Neport. Neues - M. Trascos, 0.65; M. V. O. 0.25; F. L. 0.10; 1.00	1.00
Cuba, (Santiago J. Seret, 1.00	1.00
Gorgona - <i>Sin Nombre</i> (?), 30.75; «T. y L.» 6; «Renovación» 4; «Anarquía» 1; Almanagues, 1; Presos, 5; folletos, 1; «Concurso» 27, 5; sellos, 0.25; <i>Unico</i> , 7.00	7.00
Culebra - <i>Invenables</i> , 53.50; Imprenta, 14; «T. y L.» 8; Presos, 6.50; «Via Libre» 6; papel impreso, 3; Sellos, 1; <i>Unico</i> , 15.00	15.00
Colón - <i>Brisas Libertarias</i> , 4.70; «C. Neutral» 0.50; <i>Unico</i> , 4.20	4.20
Panamá - <i>Los Conscientes</i> , 10.40; Presos, 5; <i>Unico</i> , 5.40	5.40
Portobelo - <i>Iconoclastas</i> , 14; Presos, 1.50; Imprenta, 1; papel impreso, 3; <i>Unico</i> , 8.50	8.50

Total 136.46

Egresos—Impresión del No. 4, 2500 ejprs. \$131.40; 500 sobres impresos, \$3.00 134.40

Superávit, 002.06

## AVISO UNICO

Participamos á todos los que se relacionen con EL UNICO, que para no molestar á otras publicaciones y para ahorrarnos molestias, giren directamente por "money order", giro bancario, billete norte americano ó español.

LA ADMINISTRACIÓN.

## Comité Pro Presos de la INTERNACIONAL INDIVIDUALISTA

Ingresos.—*Labor Libertaria*.—Emperador, oro pesos 7.—*Seducción* [1] Balboa, 5.—*Ferrer* Cascadas, 10.—*Egoístas* Gatún, 1.—*Invenables* Culebra, 6.50.—*Desos* Corozal, 1.20.—*Iconoclastas* Portobelo, 1.50.—*Los Conscientes* Panamá, 5.00.—Producto de Renovación, Mitir Gatún, 2.15.—Resto de Presos Panamá, reparto No. 1, 2.00.—Mitir de Culebra, D. Corral, G. Hernandez, 0.50; M. Hernández, 1; M. Vega, 25; G. D. 0.50; B. 50 C. 0.25, 2.00.—TOTAL: 47.85.

Egresos.—Giro a "T. y L.", cheque, 117.50, 36.00.—Franquía, 35.—Depósito para el CONCURSO UNICO, 10.00.—Total: 143.40. Superávit, 0.50.

SIN DIOS.—Secretario

El excedente reparto quedó sin anotar pesos 10.50 de esta agrupación, pero están incluidos en el total. Ortega.

## PRO IMPRENTA

[Voluntaria erogación, sin obligación ni sanción]

Cuadro demostrativo de todas las cantidades recaudadas hasta el 12 de Enero de 1912.

LISTA DE DIRECCIONES Y BALANCE [Diciembre 72 pesos]	
"Los Egoístas", Gatún, C. Z. Panamá, . . . . .	171.50
"Invenables", Culebra, C. Z. Panamá, . . . . .	151.00
"Ferrer", Cascadas, C. Z. Panamá, . . . . .	62.50
"Seducción", Balboa, C. Z. Panamá, . . . . .	63.11
"Sin nombre [?] Gorgona, C. Z. Panamá, . . . . .	62.50
"Gente Nueva", P. de Toro, C. Z. Panamá, . . . . .	62.00
"Los Libertarios", Emperador, C. Z. Panamá, . . . . .	64.00
"Libre Examen", Pedro Miguel, C. Z. Panamá, . . . . .	60.50
"Los Ignorantes", Miraflores, C. Z. Panamá, . . . . .	66.00
"Iconoclastas", Portobelo, C. Z. Panamá, . . . . .	66.00
"Diaga Culebra", Balboa, C. Z. Panamá, . . . . .	60.50
"El Unico", Colón, Panamá, . . . . .	63.50
José Pena Perreira, Panamá, . . . . .	62.00
Bernaldo Ruiz, . . . . .	62.00

Total \$632.00

INTRANSIGENTE

[1] Van incluidos los \$ de José Villa y 2 de C. Lorente que se archívan sin anotar en el número 1.

## A LOS EDITORES DE REVISTAS Y FOLLETOS

El UNICO, abonará en papel los ejemplares que se le envíen, en vez de hacerlo en metálico; pues creemos necesario este método, para la mayor difusión de la propaganda.

## "EL UNICO" VENTA PUBLICA

Europa . . . . . 25 céntimos el ejemplar.  
América . . . . . 10 céntimos oro.  
Federaciones, Grupos é Individuos, precio voluntario . . . . . Es necesario ejercitar la voluntad.  
Después que lo lea dáselo á otro.